

联合国
安全理事会



Distr.
GENERAL

S/18087/Rev.1*
28 May 1986
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

刚果、加纳、马达加斯加、特立尼达和
多巴哥和阿拉伯联合酋长国：

订正决议草案

安全理事会，

审议了塞内加尔常驻联合国代表和赞比亚常驻联合国代表团临时代办的请求 (S/18072 和 S/18076)，

考虑到所有会员国都有义务在其国际关系上不进行武力威胁或使用武力，以侵犯任何国家的主权、领土完整或政治独立，或进行与联合国宗旨和原则不符的任何其他行动，

严重关切种族隔离政权的敌对政策和侵略行为在整个南部非洲造成的紧张和不安局势，对该区域的安全构成日益严重的威胁，并对国际和平与安全产生广泛的影响，

回顾其1977年11月4日第418(1977)号决议，其中鉴于南非政府的政策和行为，断定南非取得武器和有关物资 构成对维持国际和平与安全的威胁，因此对南非实施强制性武器禁运，

并回顾其第567(1985)、568(1985)、571(1985)、572(1985)和580(1985)号决议，其中除了别的以外，谴责南非侵略安哥拉、博茨瓦纳和莱索托，

又回顾其1986年2月13日第581(1986)号决议，其中除了别的以外，强烈谴责种族主义南非威胁要 对前线国家和南部非洲其他国家进行侵略，

* 为了技术上的理由重新印发。

同时严重关切 1986年 5月 19日南非种族主义政权对博茨瓦纳、赞比亚和津巴布韦的侵略行为对南部非洲的和平与安全构成的威胁，

对博茨瓦纳、赞比亚和津巴布韦所遭受的这些肆意无端军事袭击造成的生命损失以及财产损害，深为震惊，

深信南非境内种族暴乱的根源乃是长期实行臭名昭著的种族隔离制度，这种制度已经被国际社会斥为违反人类良知与尊严的罪行，

认识到只有在彻底铲除种族隔离制度之后才能在南部非洲达成和平与稳定，

并深信种族隔离制度因某些国家向南非种族主义政权提供政治和经济支援而得到鼓励和支持，

注意到所谓的建设性交往政策并未奏效，

又考虑到南非种族主义政权悍然无视国际社会要求在南非进行和平转变的多次呼吁，

重申全世界所有种族、肤色和信仰的人都有权自由确定其政治、社会和经济结构，

重申承认南非人民按照《联合国宪章》和《世界人权宣言》所载的不可剥夺权利为消除种族隔离和建立民主社会而进行的斗争是合法的，

并重申所有国家都有权对逃避种族隔离制度压迫的难民提供庇护，

注意到 1986年 5月 20日前线国家各部长在津巴布韦哈拉里发表的公报，其中特别呼吁对南非政权实施强制性全面经济制裁，

并注意到知名人士小组寻求和平解决南部非洲局势的努力，

又回顾其 1985年 7月 26日第 569(1985)号决议，其中特别促请联合国各会员国对南非采取经济措施。

1. 强烈谴责南非种族主义政权最近对博茨瓦纳、赞比亚和津巴布韦境内进行军事袭击；

2. 对南非种族主义政权最近进行的军事袭击所造成的生命损失向博茨瓦纳和赞比亚政府和人民表示慰问；

3. 要求南非对这种侵略行为所造成的生命损失以及财产损害向博茨瓦纳、赞比亚和津巴布韦提供充分和适当的赔偿；

4. 赞扬博茨瓦纳、赞比亚和津巴布韦政府对来自南非的难民提供支助；

5. 又表示声援南非人民在其生长的土地上为自由和正义而进行的斗争；

6. 按照《联合国宪章》的规定：

(a) 断定南非种族主义政权的政策和行为对国际和平与安全构成威胁；

(b) 决定对南非政权实施下列选择性经济及其他制裁，作为反对种族隔离制度并使南部非洲获得和平与稳定的有效办法：

(一) 停止在南非进行任何新投资；

(二) 禁止销售南非金币和在南非铸造的一切其他硬币；

(三) 停止出口信贷担保；

(四) 限制体育和文化关系；

(五) 禁止核领域的一切新合同；

(六) 禁止销售任何电算机设备；

7. 请秘书长继续监测南部非洲的局势，并在1986年8月底前提出有关报告；

8. 决定继续处理此案。